

сопственик куће
sopstvenik kuće

његов стан
njegov stan

хотел :
hotel

ПРИЈАВА — PRIJAVA
ПРИЈАВЉУЈЕ СЕ: PRIJAVLJUJE SE:

Улица, број, спрат — Ulica, broj, sprat	Државна улица 2
Име породично и рођено. За удату или удовицу и рођено име мужа и девојачко породично име Ime porodično i rođeno. Za udatu ili udovicu i rođeno ime muža i devojачко porodično ime	Монсриво Мишковић в.р. Милош
Занимање — Zanimanje	Бриво (чувари / галерија)
Држављанство — Državljanstvo	Бриво
Дан, месец и година рођења Dan, mesec i godina rođenja	12. III 1887
Место рођења, срез, земља Mesto rođenja srez, zemlja	Београд
Завичајна општина, срез, земља Zavičajna opština, srez, zemlja	Саваца
Брачно стање — Брачно stanje	Удава
Вера — Vera	неверна
Рођ. име оца и мајке, и мајчино девојач. презиме Rođ. ime oca i majke, i majчино devojачко prezime	+ Ђурач - Букач
Ранији стан у Београду: улица и број, или у ком другом месту: село, срез, Бановина Raniji stan u Beogradu: ulica i broj, ili u kom drugom mestu: selo, srez, Banovina	Саваца

ЖЕНА И ДЕЦА ИСПОД 18 ГОДИНА — ŽENA I DECA ISPOD 18 GODINA

Рођено име и девојачко породично име жене и рођено име деце Rođeno ime i devojачко porodično ime žene i rođeno ime dece	мушко muško	женско žensko	Дан месец и година рођења Dan, mesec i godina rođenja	Место рођења Mesto rođenja

НАПОМЕНА 16. XI. 36 галерија.
NAPOMENA:

Станар — Stanar

(датум)
(datum)

(место)
(mesto)

Власник куће-управитељ-станодавац
Vlasnik kuće-upravitelj-stanodavac

ЛИЧНИ ОПИС СТРАНОГ ДРЖАВЉАНИНА
LIČNI OPIS STRANOG DRŽAVLJANINA

стас stas		коса kosa		бркови brkovi	
лице lice		нос nos		брада brada	
очи oci		уста usta		нарочити знаци paroc. znaci	

Датум пријаве Datum priјave	Улица — Ulica	Број куће Broј kuće	ИМЕ СТАНОДАВЦА ИМЕ STANODAVCA	Датум одјаве Datum odјave	Где одлази Gde odlazi
2. III 35	Лазарак тлашица	24	Лазарак	16. XI 35	Србија
16. XI 36	Кч. Лазарова	14 ^a	Кецајо Кецај	11. 36	и
27. V 37		14 ^a		6. XI 37	Србија
28. V 38	Обилски Венац	10	Анкалеј Карине	4. VI 38	Србија

ИСТОРИЈСКИ
АРХИВ
БЕОГРАД